

Automazione di processo  
Process automation

## VISIO H

nuovo pannello  
di comando

*new control panel*



**IT** Il pannello di comando VISIO H di ultima generazione, progettato dall'Ufficio Ricerca e Sviluppo Elettronico di Verinox, è un pannello touch screen grafico a colori o ambra ad alto contrasto, con funzioni avanzate di controllo di processo per molteplici tipologie di impianti. È in grado di controllare tutte le serie di forni industriali ed impianti automatici. Disponibile in differenti formati a partire da 3,8".

**EN** The latest generation VISIO H control panel, designed by the Verinox Electronic R&D dept, is a high-contrast graphic colour or amber touch screen panel, with advanced process control functions for multiple types of plant. It is capable of controlling the entire series of industrial ovens and automatic systems. Different sizes are available starting from 3.8".

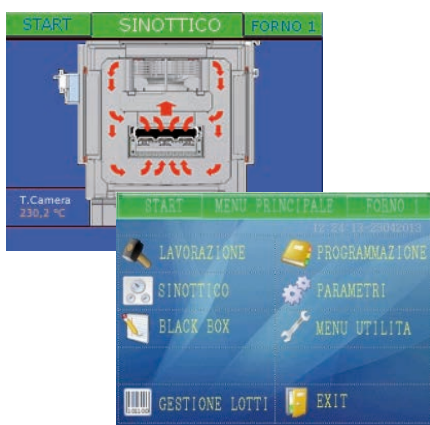
# Automazione di processo

## Process automation



- IT** **Massima Versatilità**
- Gestione Singolo e Multi impianto
  - Impianti di cottura a secco, a vapore, ad alta temperatura
  - Camere bianche, condizionamenti e raffreddamenti
  - Stagionature ed asciugature
  - Applicazioni specifiche

- EN** **Maximum Versatility**
- Single and Multi system management
  - Dry, steam and high temperature cooking systems
  - Air conditioning, cooling and clean rooms
  - Seasoning and drying
  - Specific applications



- IT** **Tutto sotto controllo**
- Rapido accesso a tutte le funzionalità dell'impianto
  - Sinottici di funzionamento
  - Test attuatori e debug di funzionamento per una facile manutenzione

- EN** **Everything under control**
- Quick access to all plant functions
  - Function synoptics
  - Actuator testing and operating debug for easy maintenance

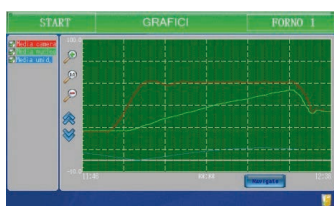
- IT** **Programmazione evoluta**
- 100 programmi
  - 50 fasi per ogni programma
  - Gestione a tempo programma

- EN** **Advanced programming**
- 100 programs
  - 50 stages for each program
  - Program time management



- IT** **Registrazione eventi - Black Box**
- Visualizzazione in real time e memorizzazione automatica dello storico eventi in Black Box
  - Visualizzazione dello storico eventi tramite software di supervisione CumixNET

- EN** **Registro dos eventos - Black Box**
- Real time display and automatic saving of the events history in the Black Box
  - Visualisation of events history by CumixNET supervision software



- IT** **Grafici**
- Memorizzazione automatica dei grafici di processo
  - Visualizzazione dei grafici di processo attuali e storici mediante software di supervisione CumixNET
  - Inserimento avanzato di formule per la visualizzazione delle tracce grafici e realizzazione di funzioni complesse come il calcolo del valore 'F'

- EN** **Gráficos**
- Automatic storage of process graphics
  - Visualisation of current and historical process graphics using CumixNET supervision software
  - Advanced addition of formulas for the trace display graphics and for performing complex functions such as calculating the 'F' value

- IT** **Assistenza e controllo remoto**
- Controllo via Intranet o Internet del funzionamento dell'impianto e possibilità di intervento sul processo in tempo reale
  - Aggiornamenti a distanza
  - Assistenza remota

- EN** **Technical assistance and remote control**
- Control of plant operation via Intranet or Internet and remote control of processes in real time
  - Remote updates
  - Remote assistance

- IT** **Altre Caratteristiche**
- Multilingua
  - Predisposizione per collegamento al software CUMIX
  - Personalizzazione del pannello per singolo cliente

- EN** **Other features**
- Multilingual
  - Ready for connection to CUMIX software
  - Panel customisation for each specific customer

